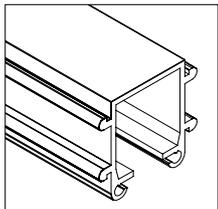
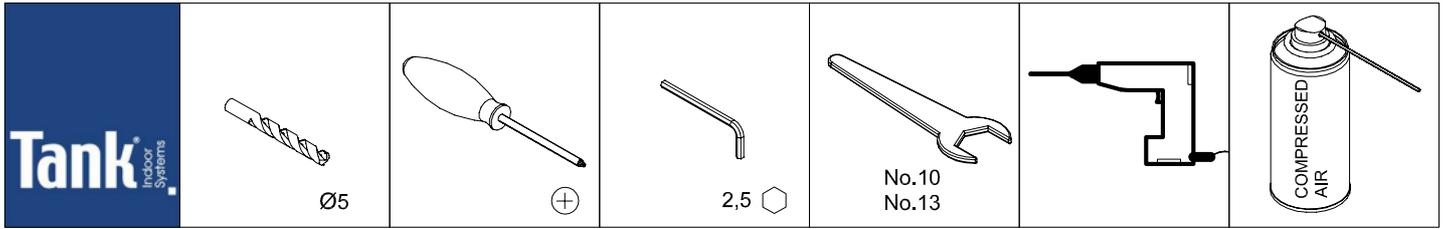
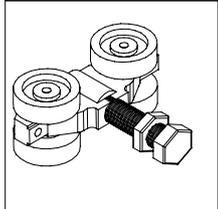


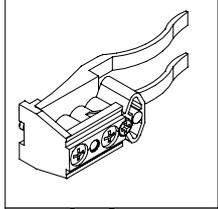
Tank TOP ukse paigaldusjuhend
 Tank TOP-oven asennusohje
 Installation guide for Tank TOP sliding doors



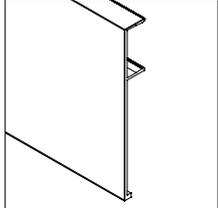
Siin
Kisko
Rail



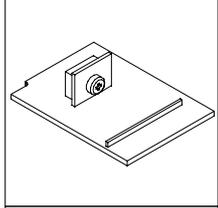
Ratas
Pyörä
Roller



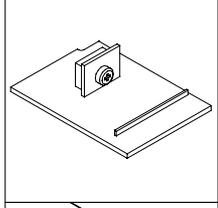
Fiksaator
Ovikohdistin
Positioner



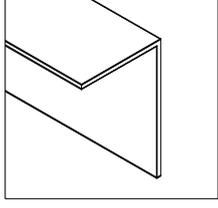
Siini katteliist
Kiskon peitelista
Rail cover



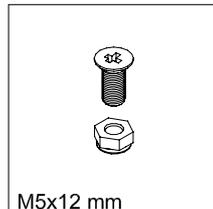
Otsakate vasak
Päätykappale vasen
Rail end cap left



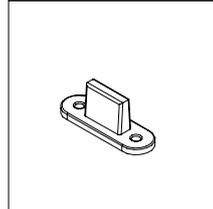
Otsakate parem
Päätykappale oikea
Rail end cap right



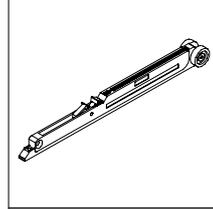
Kinnitusvinkel
Kiinnityshela
Attachment angle



Seinakinnitusvinkli kinnituspolt
Seinäkiinnityshelan kiinnitysruuvi
Screw for wall attachment angle



Alajuhik
Alaohjuri
Door guide



Soft-stop sulgur
Hidastin
Soft-stop damper

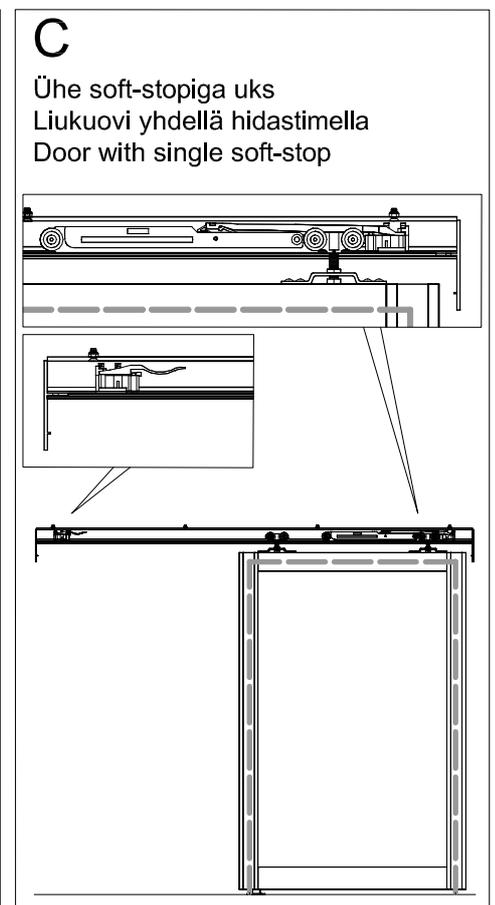
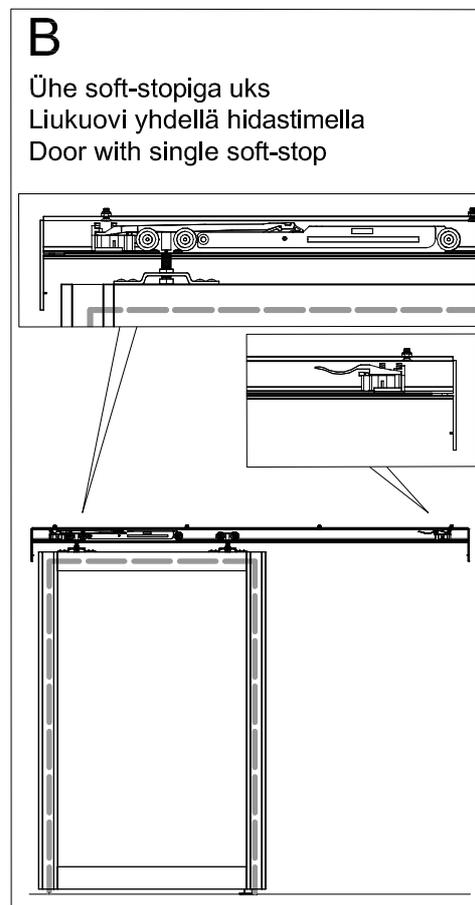
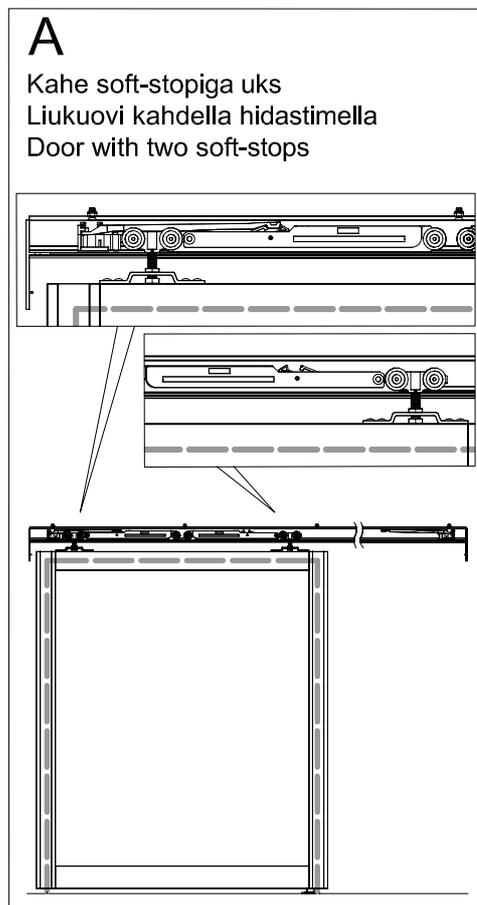
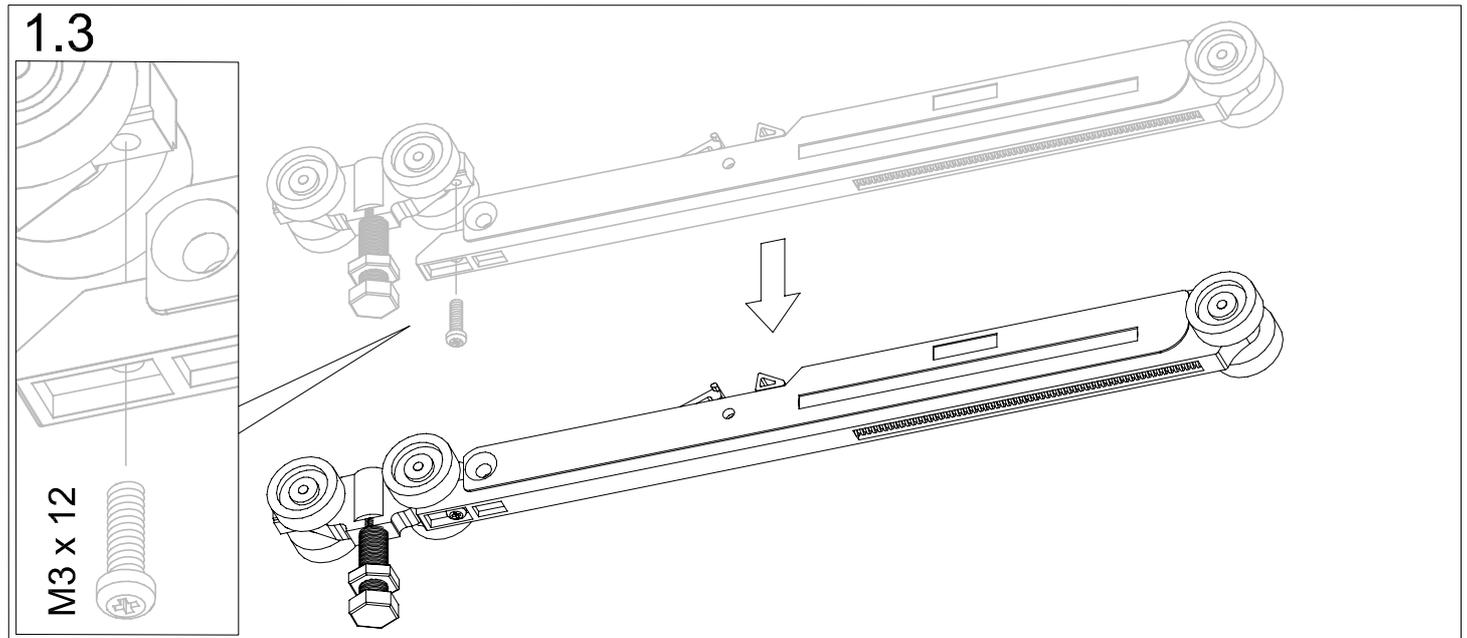
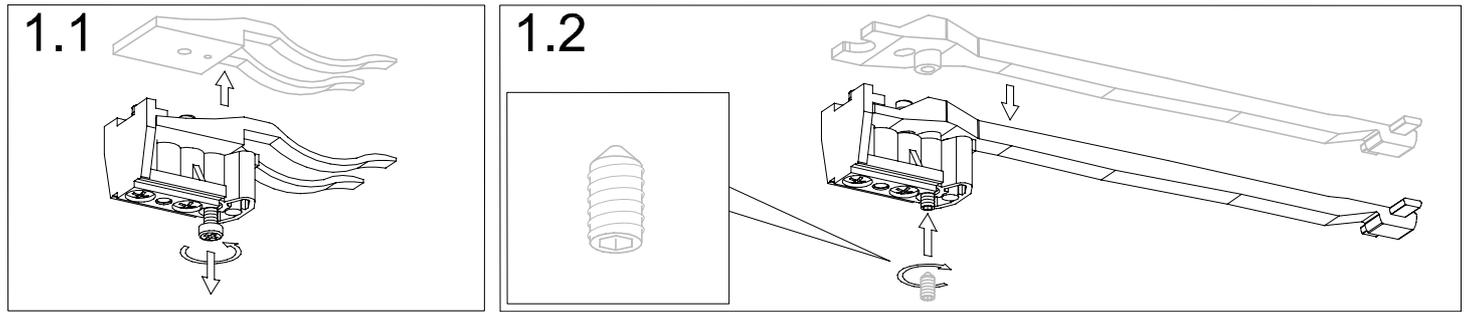


Soft-stop haaraja
Vapauttaja
Soft-stop catcher

1 Soft-stop sulgur (soft-stop sulgur kuulub lisavarustusse).

Hidastin (hidastin on lisävaruste).

Soft-stop (soft-stop is additional accessory).



2 Seinäkinnitusega siin otsakatetega.

Kisko seinäkiinnityshelalla ja päätykappaleilla.

Rail with wall attachment angle and end caps.

- Puuri kinnitusvinklile avad.

NB! Jälgi, et vinkli tagapinna ja otsakatte tagapinna vaheline kaugus jääks 1mm (2.1).

Jätka punktist 4.

- Pora kiskoon ja kiinnityshelaan reijät .

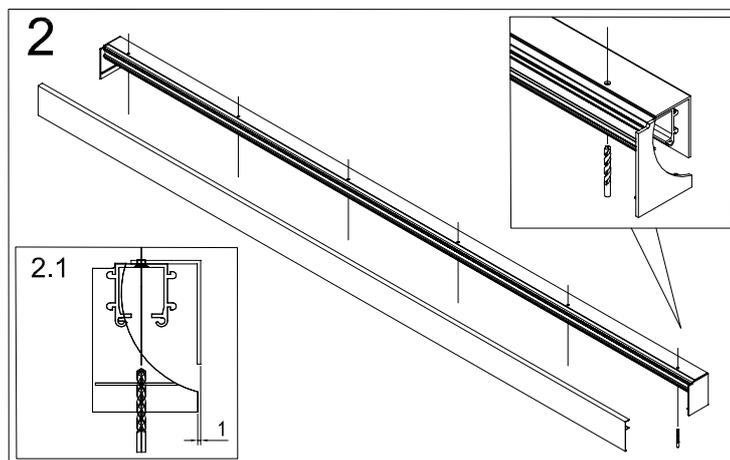
HUOM! Varmista, että päätykappaleiden etäisyys seinäkiinnityshelan ulkopinnasta on 1 mm (kuva 2.1).

Jatka kuvasta 4.

- Drill holes to the attachment angle.

NB! Make sure that distance between back side of angle and back side of end caps gonna be 1mm (pic 2.1).

Continue from pic 4.



3 Seinäkinnitusega siin ilma otsakateteta (siin jääb toa seinte vahele).

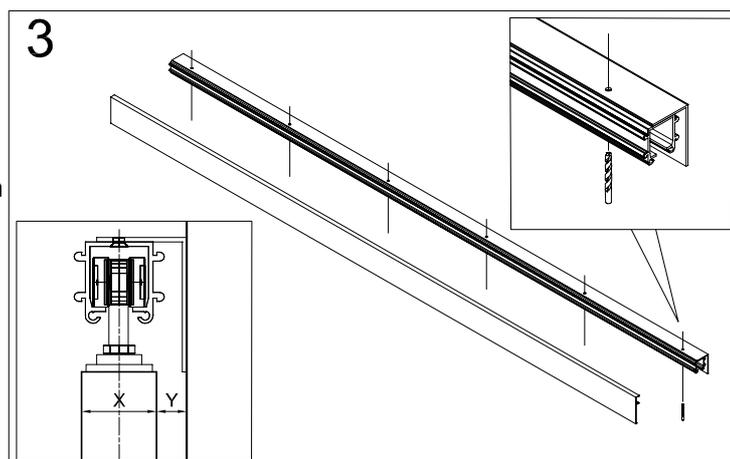
Kisko seinäkiinnityksellä ilman päätykappaleita (kisko tulee huoneen seinien väliin).

Rail with wall attachment angle without end caps (rail between room walls).

- Kui otsakatteid ei ole, siis võtke arvesse ukse vertikaalprofiili paksust (X) ja ukse vajalikku kaugust seinast (Y) ning puurige vastavalt sellele kinnitusvinklile kinnitusavad.

- Kun päätykappaleita ei ole, ota huomioon oven sivuprofiilin paksuus (X) ja oven tarvittava etäisyys seinästä (Y) ja poraa kiinnityshelaan reijät.

- If there is no end caps, take into account thickness of door vertical profile (X) and necessary gap between vertical profile and wall (Y). According to this drill holes to the attachment angle.



4 -1. Tee selgeks, kuidas uks hakkab avanema/sulguma. Märki vastavalt sellele kinnitsuvinkli asukoht seinale niimoodi, et see jääks põrandast paigalduskõrgusele*. 2. Kinnita kinnitusvinkel sobivate kinnitusvahenditega seinale.

3. Kinnita siin poltidega kinnitusvinkli külge.

Jätka punktist 6.

-1. Ota huomioon oveni liikumissuunta ja merkitse kiinnityshelani paikka seinään niin, että kiinnityshelani yläpinta jää lattiasta asennuskorkeudelle*.

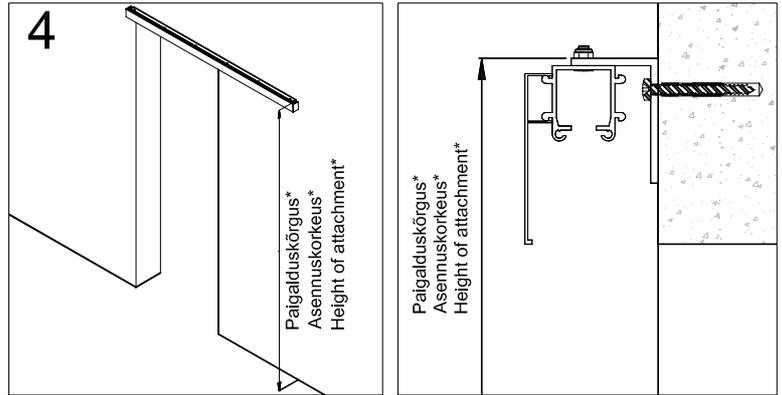
2. Kiinnitä kiinnityshela seinän materiaaliin sopivilla ruuveilla merkitsemääsi paikkaan.

3. Kiinnitä kisko kiinnityshelaan sen kiinnittämiseen tarkoitetuilla ruuveilla. Jatka kuvasta 6.

-1. Make sure how door gonna open/close and mark attachment angle placement to the wall so it stays on the height of attachment* from the floor. 2. Install attachment angle to the wall with appropriate fittings.

3. Attach rail to the attachment angle by bolts.

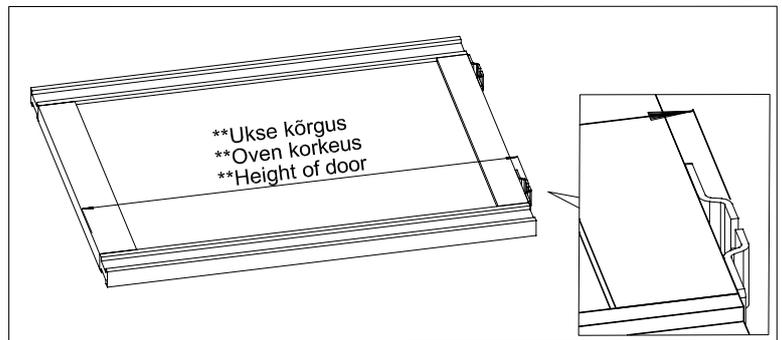
Continue from pic. 6.



* Paigalduskõrgus = Ukse kõrgus** + 64 mm

* Asennuskorkeus = Oven korkeus** + 64 mm

* Height of attachment = Height of door** + 64 mm



5 Laekinnitusega siin.

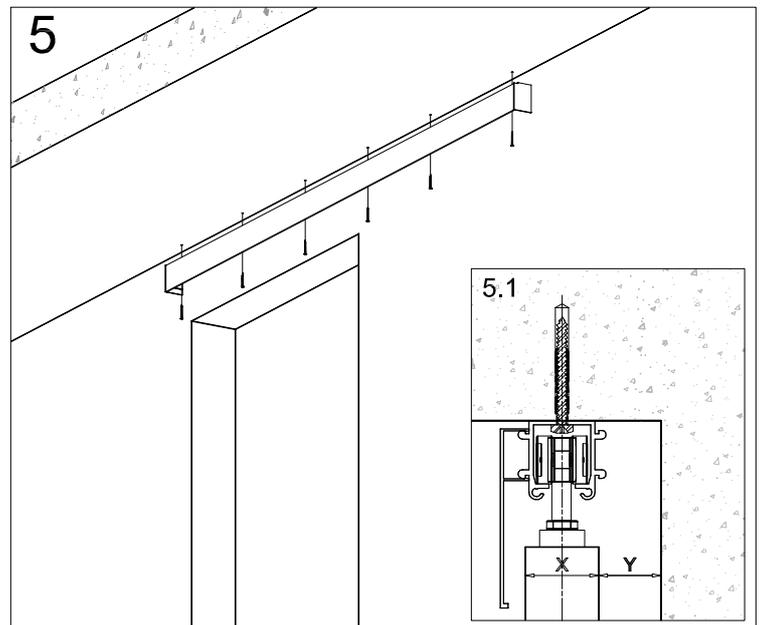
Kisko kattokiinnityksellä.

Ceiling attached rail.

-1. Võta arvesse kuidas uks hakkab avanema. Aseta otsakatted vastu seinä või otsakatete puudumisel võta arvesse ukse püstprofiili paksust (5.1 X) ja ukse vajalikkus kaugust seinast (5.1 Y). Kui oled kindel, et siin on õiges kohas, siis märki siini asukoht. 2. Kinnita siin sobivate kinnitusvahenditega lakke.

-1. Ota huomioon oveni liikumissuunta. Laita kisko kattoon niin, että päätykappale(et) menevät seinää vasteen. Jos päätykappaleita ei ole, ota huomioon pystyprofiilin paksuus (5.1 X) ja oveni tarvittava etäisyys seinään (5.1 Y). Varmista että kisko on oikeassa kohdassa katossa. 2. Kiinnitä kisko kattoon sen materiaalin sopivilla ruuveilla.

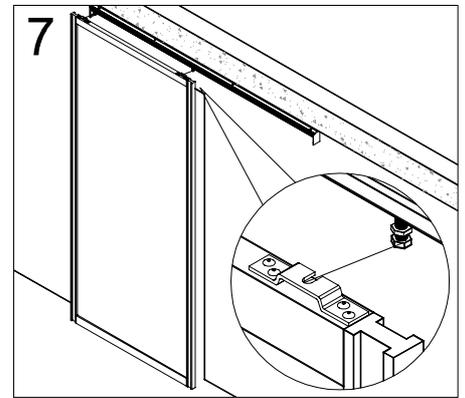
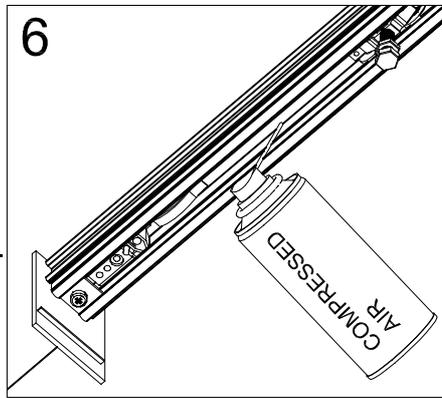
-1. Make sure how door gonna open/close. Place rail to the ceiling so that end caps go against the wall. If there is no end caps, take into account thickness of door vertical profile (5.1 X) and necessary gap between vertical profile and wall (5.1 Y). If you are sure about rail position mark its position to the ceiling. 2. Install rail with suitable fittings to the ceiling.



6 -Kasutades suruõhku puhasta siin hoolikalt tolmust ja purust.

-Suosittelemme kiskon huolellista puhdistusta varten käyttää paineilmaa.

-Use the can of compressed air to meticulously clean up dust and chips from rail.

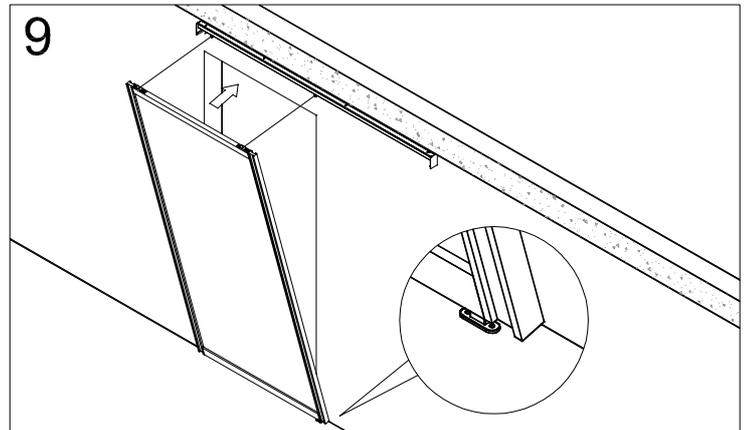
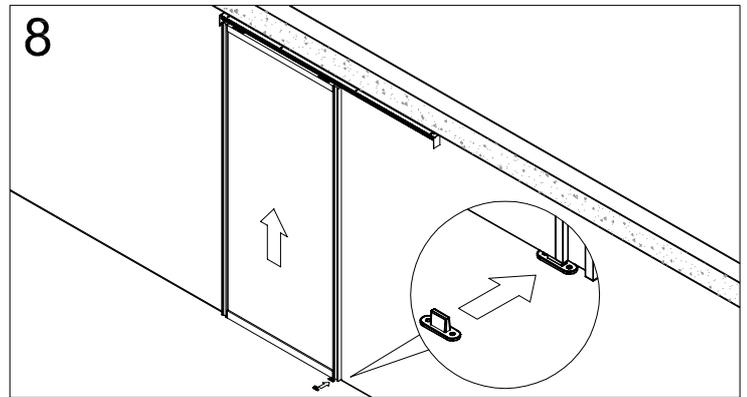


7 -Tõsta uks ratastes olevate poltide peale.
-Nosta ovi pyöriissä olevien pulttien päälle.
-Lift door to the roller bolts.

8 -1.Tõsta ust ja aseta alajuhik ukse alla alaprofiili sisse. Kontrolli, et uks on loodis. 2.Veendu, et uks avaneks ja sulguks sobivalt ja märgi juhiku asukoht põrandale.
NB! Veendu, et põrandas ei oleks põrandakütet. 3.Tõsta uks kohalt ära. 4.Kinnita alajuhik märgitud kohale.

-1.Nosta ovea ja laita alaohjuri oven alaprofiilin sisään. Varmista, että ovi on pystysuorassa. 2.Merkitse alaohjurin paikka niin, että ovi avautuu ja sulkeutuu tarvittavan matkan.
Huom! Varmista, että ei ole lattialämmitystä. 3.Nosta ovi pois paikalta. 4.Kiinnitä alaohjuri lattiaan sen materiaaliin sopivilla ruuveilla.

-1.Lift the door and place door guide inside the lower profile. Make sure that door is in upright position. 2.Observed that door opens and closes in desired way and mark position for door guide. **NB! Be sure that there is no floor heating!** 3.Lift door away 4.Install door guide to the floor with suitable fittings.



9 -Tõsta uks kohale niimoodi, et juhik jääb ukse alaprofiili sisse ja ülemised kandurid poltide peale.

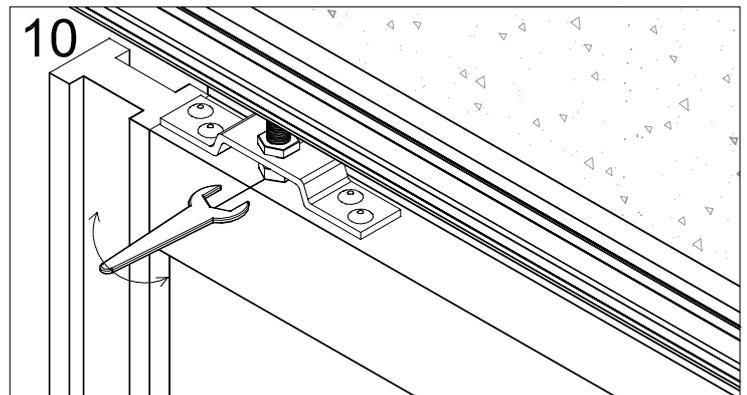
-Asenna ovi niin, että oven alaprofiili menee alaohjurin päälle ja yläkannakkeet menevät pulttien päälle.

-Lift door to the position so that door guide will go inside lower profile and upper carriers will place on bolts.

10 -Reguleeri ukse kõrgus poldist. Pinguta mutter.

-Säädä oven korkeus pultista. Kiristä mutteri.

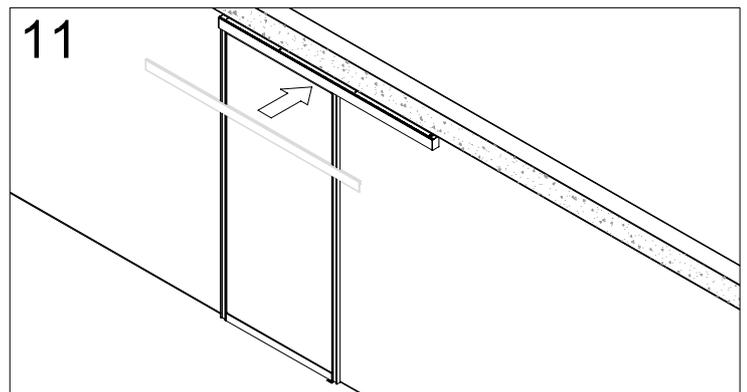
-Adjust door height from the bolt. Tighten the nut.



11 -Paigalda siini kattelist.

-Asenna kiskon peitelista.

-Attach cover strip.



12 -Reguleeri fiksaatorid sobivale kaugusele.

-Säädä ovikohdistimet sopivaan kohtaan kiskoon.

-Adjust positioners to the appropriate position.